



HONDARRIBIKO UDALA

637/2018 DEKRETU ZK

**EUSKARA ARLOKO
DIRU -LAGUNTZAK EMATEKO
DEIALDIA.**

Diru-laguntzak Arautzeko Ordenantza Orokorra eta honi dagozkion eranskinak behin betiko onartuak izan zirenez, zeinak, 2004ko abuztuaren 2ko 146 zenbakia duen Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratuak izan baitziren.

2005eko uztailaren 5ean, goian aipaturiko diru-laguntzak Arautzeko Ordenantza Orokorraren 4.1. artikularen aldaketaren behin betiko onarpenaren arabera onarturik.

Euskara Zerbitzuak 2018an emango dituen diru-laguntzak direla eta aurrekontu kontsignazioa badagoela adieraziz Kontu-hartzailetzak egindako izapidea ikusirik.

Alkatetza-Lehendakaritza honek, hauxe **EBATZIDU**:

LEHENENGO.- Euskararen sustapenerako diru-laguntzak emateko lehiaketarako deialdia egitea, VII. Eranskinak "Euskara Arloko diru-laguntzak emateko Oinarriak" izenekoak xedatutakoaren arabera.

BIGARREN.- Diru-laguntzak jaso ahal izango dituzte:

- A) Udako euskara ikastaroak antolatzen dituzten ikastetxeek. 9.800 €
- B) Euskara sustatzeko ekintzak antolatzen dituzte talde edo elkarteek. 7.000 €
- C)

**CONVOCATORIA
DE SUBVENCIONES DEL AREA DE
EUSKERA**

Aprobada definitivamente la Ordenanza Municipal General Reguladora de Subvenciones y sus correspondientes anexos, las cuales fueron publicadas en el Boletín Oficial de Gipuzkoa número 146, de 2 de agosto de 2004.

Aprobada definitivamente, en fecha 5 de julio de 2005, la modificación del artículo 4.1. de la Ordenanza Municipal General Reguladora de Subvenciones arriba indicada.

Vista diligencia de Intervención de existencia de consignación presupuestaria para la convocatoria de subvenciones del Área de Euskera para 2018.

Esta Alcaldía-Presidencia **RESUELVE**:

PRIMERO.- Proceder a la Convocatoria en régimen de concurrencia para la concesión de subvenciones para la promoción del euskera, conforme a lo dispuesto en el Anexo VII "Bases para la concesión de subvenciones del Área de Euskera".

SEGUNDO.- Podrán optar a dichas subvenciones las siguientes actividades:

- A) Cursos de Euskera impartidos durante el verano en los centros escolares del municipio. 9.800 €
- B) Actividades organizadas por asociaciones o grupos para la promoción del euskera. 7.000 €



- D) Euskarako barnetegietara eta Udako Euskal Unibertsitateak edo antzeko ikastaroetara joaten diren herritarrek. 7.000 €
- E) Kanpoko errotulazioa euskaraz jartzen duten udalerriko establezimenduek. 1.800 €
- F) Web orriak euskaraz jartzen dituztenek. 2.000 €

HIRUGARREN.- Deialdi honen bidez gehienez **27.600 euroko** diru-kopurua emango da, 1.0204.481.01. 335.10. 2018 06154 diru-sailaren kontura. Diru-kopuru hau aurreko 5 atalen artean banaturik dago eta atalen batean aurrekontu-kreditua agortuko balitz eta besteren batean kreditu erabilgarria geratuko balitz banatu beharreko kopurua agortu ez delako, aplikatu gabe geratu den kopurua beharrezkoa den ataletan erabili ahal izango da.

LAUGARREN.- Eskakerak aurkezteko epea

- A) Herriko ikastetxeetan udan antolatzen diren Euskara Ikastaroetarako: Iragarki hau Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratu ondoren hilabete betekoa.
- B) Euskararen sustapenerako elkarte edo taldeek antolatzen dituzten ekintzetarako: azken eguna 2018ko irailaren 15a.
- C) Udako Euskal Unibertsitateak antolatzen dituen ikastaroetara edo euskarazko barnetegietara joatea: azken eguna 2018ko irailaren 15a.
- D) Kanpoko errotulazioa euskaraz jartzen duten udalerriko establezimenduek: azken eguna 2018ko irailaren 15a.

- C) Asistencia a cursos de euskera en régimen de internado (barnetegis) o a los que organiza la Universidad Vasca de Verano. 7.000 €
- D) Establecimientos del municipio que coloquen la rotulación exterior en euskera. 1.800 €
- E) Instalación de páginas web en euskera. 2.000 €

TERCERO.- El importe máximo de las subvenciones a conceder por medio de esta convocatoria asciende a la cantidad de **27.600 €**, con cargo a la partida 1.0204.481.01. 335.10. 2018 06154. Este importe está distribuido entre los cinco apartados anteriores y en el caso de que se agote el crédito en uno de los apartados y en algún otro haya disponibilidad de crédito por no haber agotado el importe máximo a otorgar se podrá trasladar la cantidad no aplicada, al apartado en el que sea necesario.

CUARTO.- Plazo de presentación de solicitudes:

- A) Cursos de Euskera impartidos durante el verano en los centros escolares del municipio: un mes a partir de la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de Gipuzkoa.
- B) Asociaciones o grupos que organicen actividades para la promoción del euskera: el último día será el 15 de septiembre de 2018.
- C) Asistencia a cursos de euskera en régimen de internado o a los organizados por la Universidad Vasca de Verano: el último día será el 15 de septiembre de 2018.
- D) Establecimientos que coloquen la rotulación exterior en euskera: el último día será el 15 de septiembre de 2018.
- E) Instalación de páginas web en euskera: el último día será el 15 de septiembre de



E) Web orriak euskaraz jartzen dituztenek:
Azken eguna 2018ko irailaren 15a.

Azken eguna larunbata edo jai eguna baldin bada epea hurrengo lanegunera arte luzatuko da.

BOSGARREN.- Diru-laguntza eskaerak eta dagokion dokumentazioa B.A.Z.en (BIZTANLEEN ARRETA ZERBITZUA), Kale Nagusiko 20 zenbakian, aurkeztuko dira.

SEIGARREN.- Diru-laguntza eskaerari buruzko ebazpena Alkatetzak emango du, dagokion txosten tekniko eta Euskara Batzordearen proposamena jaso ondoren, eta ebazpen horrekin amaituko da administrazio bidea.

ZAZPIGARREN.- Ebazteko eta jakinarazteko epea 2 hilabetekoa izango da, eskaerak aurkezteko epea amaitzen denetik hasita, eta hori, eskaera egin duten pertsona edo entitateei pertsonalki edo eskaera-orrian azaltzen den helbidean posta ziurtatu bidez egingo da, jaso duelako agiria sinatuta.

ZORTZIGARREN.- Eskaera eraberritzeko aukerarik ez du izango.

BEDERATZIGARREN.- Jardueren finantzaketari buruz, eskatzaileak jarduerarako aurkeztutako aurrekontua edo aurrekontu horren ondorengo aldaketak, erreferentzia gisa hartuko dira diru-laguntzak jardueraren amaierako kostuarekiko izango duen behin betiko zenbatekoa zehazteko, eta zenbateko hori jardueraren amaierako kostuarekiko ehuneko gisa hartuko da.

HAMARGARREN.- Egindako gastutzat joko da diru-laguntza arautzen duen araudian

2018.

En caso de que el último día coincida en sábado o festivo, el plazo se ampliará hasta el primer día hábil siguiente.

QUINTO.- Las solicitudes de subvención y la documentación correspondiente se presentarán en la dependencia del B.A.Z. (BIZTANLEEN ARRETA ZERBITZUA), sita en Kale Nagusia nº 20.

SEXTO.- El órgano que resolverá sobre las solicitudes de subvención será la Alcaldía, previo informe técnico y propuesta de resolución de la Comisión de Euskera y la resolución que se dicte pondrá fin a la vía administrativa.

SÉPTIMO.- El plazo para la resolución y notificación expresa será de 2 meses, contado desde la finalización del plazo de presentación de instancias y se notificará a las personas y/o entidades interesadas mediante notificación personal en el domicilio señalado en la instancia o mediante correo certificado con acuse de recibo.

OCTAVO.- No hay posibilidad de reformulación de solicitudes.

NOVENO.- En lo referente a la financiación de las actividades, el presupuesto de la actividad presentado por el solicitante, o sus modificaciones posteriores, servirán de referencia para la determinación final del importe de la subvención, calculándose éste como un porcentaje del coste final de la actividad.

DÉCIMO.- Se considerará gasto realizado el que ha sido efectivamente pagado con anterioridad a la finalización del período de justificación determinado por la normativa



zehaztutako justifikazio-aldia amaitu aurretik benetan ordaindu dena.

HAMAİKAGARREN.- Diru-laguntzaren zenbatekoa behin ordainduko da, dagokion organoak diru-laguntza ematea erabakitzen duenean eta onartutako guztiaren %100 ordainduko da. Ordainketa diru-laguntzak Arautzeko Udal Ordenantzaren 9. Artikulua 2. puntuan eskatzen den dokumentazioa aurkeztu ondoren egingo da.

HAMABIGARREN.- Diru-laguntza hauek jasotzen dituztenek, laguntzaren ordainketa jaso aurretik ondoko agiriak aurkeztu beharko dituzte:

- Garatutako programa edo jarduerari buruzko txostena.
- Izandako diru-sarrera eta gastuen balantze orokorra.
- Diruz lagundutako ekintzen gastuak osotara justifikatzen dituzten fakturak eta dagozkien matrikula-ordainagiriak, banketxe-ordainagiriak etab.
- Asistentzia eta aprobetxamenduaren ziurtagiria.
- Dokumentazio grafikoa eta ikus-entzunezkoa, burututako lana egiaztatzeko. Jarritako errotuluaren kokapena eta argazkia, etab

HAMAHIRUGARREN.- Gainontzeko guztian, argitaratutako Ordenantza Orokorrak eta VII Eranskinak diotena beteko da.

reguladora de la subvención.

DECIMOPRIMERO.- El abono de la subvención se realizará en único pago y ascenderá al 100% del total concedido y se hará efectivo tras la aprobación de las subvenciones por parte del órgano competente, tras la presentación de la documentación relacionada en el punto nº 2 del artículo 9 de la Ordenanza Municipal reguladora del otorgamiento de ayudas económicas.

DECIMOSEGUNDO.- Quienes se beneficien de las subvenciones deberán presentar previamente al abono de la subvención la documentación siguiente:

- Memoria del programa o actividad desarrollada.
- Balance general de ingresos y gastos habidos.
- Facturas y los correspondientes recibos de matrícula, recibos bancarios, etc. que justifiquen la totalidad de la actividad subvencionada.
- Certificado de asistencia y aprovechamiento.
- Documentación gráfica o audiovisual para acreditar la labor realizada. Ubicación y foto del rótulo colocado, etc.

DECIMOTERCERO.- En todo lo demás se estará a lo dispuesto en la Ordenanza General y Anexo VII publicados.

Hondarribian 2018ko maiatzaren 21ean

ALKATEA,

Txomin Sagarzazu Ancísar



HONDARRIBIEN UDALA